

**AURORA**<sup>®</sup>

AU 146



Electric

# COFFEE GRINDER

ONLY FOR HOUSEHOLD USE



### Опис схеми приладу

1. Електровимикач
2. Кришка кавомолки
3. Корпус
4. Дно

### Описание схемы прибора

1. Электровыключатель
2. Крышка кофемолки
3. Корпус
4. Дно

### Components identification

1. Mounted electric
2. Lid coffee grinders
3. Body
4. Bottom

## ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ

Перед першим увімкненням перевірте, чи відповідають технічні характеристики виробу, зазначені на наклейці, параметрам електромережі.

Використовувати тільки у побуті у відповідності до даної Інструкції з експлуатації. Прилад не призначений для виробничого використання.

Використовувати тільки у приміщенні.

Забораються розбирати пристрій, якщо він підключений до електромережі. Перед очищенням, або якщо Ви не використовуєте пристрій, завжди відключайте його від електромережі.

Щоб уникнути ураження електричним струмом і загоряння, не занурюйте прилад у воду, чи іншу рідину. Якщо це відбулося, негайно відключіть його від електромережі і зверніться до Сервісного центру для перевірки.

Не дозволяйте дітям гратися з пристроєм.

Не залишайте увімкнений прилад без нагляду.

Не використовуйте комплектуючі, що не входять до комплекту.

Не використовуйте прилад з пошкодженим шнуром живлення.

## РОБОТА

**Кавомолка призначена тільки для подрібнення кавових зерен.**

Не варто обробляти продукти з високим вмістом олії (наприклад арахіс) чи занадто тверді (наприклад рис).

Місткість кавомолки – 28 грамів зерен. Не наповнюйте кавомолку вище країв.

Засипте у кавомолку зерна кави.

Заповнену зернами кавомолку надійно закрийте кришкою.

Повністю розмотайте шнур живлення і підключіть кавомолку до електромережі.

Не намагайтеся самостійно ремонтувати прилад. У разі виникнення несправностей звертайтеся до найближчого Сервісного центру.

Стежте, щоб шнур живлення не торкався гострих крайок та гарячих поверхонь.

Не тягніть, не перекручуйте та ні на що не намотуйте шнур живлення.

Не ставте прилад на гарячу газову чи електричну плиту, не розташовуйте його поблизу джерел тепла.

Не торкайтеся до частин приладу, що рухаються.

Будьте обережні при використанні ножа.

Перед використанням кавомолки перевірте, щоб усередині не знаходилися сторонні предмети.

Максимально дозволений час безперервної роботи не має перевищувати 30 секунд з обов'язковою перервою не менше 1 хвилини.

Щоразу після закінчення роботи, перш ніж знімати кришку переконайтеся, що прилад вимкнений та відключений від електромережі й двигун повністю зупинився.

Кавомолка працює в імпульсному режимі. Щоб змолоти каву натисніть та утримуйте верхню частину кришки (не довше 30 секунд).

Наприкінці помолу відключіть кавомолку від електромережі, дочекайтеся повної зупинки двигуна, акуратно зніміть кришку та дістаньте молоту каву.

## **ОЧИЩЕННЯ ТА ДОГЛЯД**

Перед очищенням обов'язково відключіть прилад від електромережі.

Після кожного використання видаляйте м'якою вологою тканиною залишки кави з кавомолки та ретельно сушіть її.

## **ЗБЕРІГАННЯ**

Перед збереженням переконайтеся, що прилад відключений від електромережі та повністю охолонув.

Змотайте шнур живлення.

Зберігайте прилад у сухому прохолодному місці.

## **ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ**

Електроживлення	220-240 Вольт, 50/60 Герц
Потужність	150 Ватт

## МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

Перед первоначальным включением проверьте, соответствуют ли технические характеристики прибора, указанные на наклейке, параметрам электросети.

Использовать только в бытовых целях согласно данному Руководству по эксплуатации. Прибор не предназначен для промышленного применения.

Не использовать вне помещений.

Запрещается разбирать устройство, если оно подключено к электросети. Всегда отключайте устройство от электросети перед очисткой, или если Вы его не используете.

Во избежание поражения электрическим током и возгорания, не погружайте прибор в воду или другие жидкости. Если это произошло, немедленно отключите его от электросети и обратитесь в Сервисный центр для проверки.

Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, чувственными или умственными способностями или при отсутствии у них опыта или знаний, если они не находятся под контролем или не проинструктированы об использовании прибора лицом, ответственным за их безопасность.

Дети должны находиться под контролем для недопущения игры с прибором.

Не оставляйте включенный прибор без присмотра.

Нельзя использовать устройство с поврежденным шнуром питания и/или вилкой. Во избежа-

ние опасности поврежденный шнур питания должен быть заменен в авторизованном сервисном центре.

Не пытайтесь самостоятельно ремонтировать устройство. При возникновении неполадок обращайтесь в ближайший Сервисный центр.

Следите, чтобы шнур питания не касался острых кромок и горячих поверхностей.

Не тяните, не перекручивайте и ни на что не наматывайте шнур питания.

Не ставьте прибор на горячую газовую или электрическую плиту, не располагайте его поблизости от источников тепла.

Не прикасайтесь к движущимся частям прибора.

Будьте осторожны при обращении с ножом.

Перед использованием кофемолки проверьте, чтобы в ней не находились посторонние предметы.

Максимально допустимое время непрерывной работы – не более 30 секунд с обязательным перерывом не менее 1 минуты.

Каждый раз после окончания работы, прежде чем снимать крышку убедитесь, что прибор выключен, отключен от электросети и двигатель полностью остановился.

## РАБОТА

**Кофемолка предназначена только для измельчения кофе в зернах.**

Не рекомендуется обрабатывать продукты с высоким содержанием масла (например арахис) или слишком твердые (например рис).

Вместимость кофемолки – 28 граммов зерен. Не наполняйте кофемолку выше краев.

Засыпьте в кофемолку зерна кофе.

Заполненную зернами кофемолку надежно закройте крышкой.

Полностью размотайте шнур питания и подключите кофемолку к электросети.

Кофемолка работает в импульсном режиме. Чтобы смолоть кофе нажмите и удерживайте верхнюю часть крышки (не дольше 30 секунд).

По окончании помола отключите кофемолку от электросети, дождитесь полной остановки двигателя, аккуратно снимите крышку и извлеките смолотый кофе.

## **ОЧИСТКА И УХОД**

Перед очисткой обязательно отключайте прибор от электросети.

После каждого использования, мягкой влажной тканью удалите остатки кофе из кофемолки и тщательно просушивайте ее.

## **ХРАНЕНИЕ**

После окончания работы убедитесь, что прибор отключен от электросети и полностью остыл.

Смотайте шнур питания.

Храните прибор в сухом прохладном месте.

## **ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ**

Электропитание	220-240 Вольт, 50/60 Герц
Мощность	150 Ватт

## SAFETY PRECAUTIONS

Before starting work make sure that the juice extractor is turned off, and the cover is securely fixed.

Used only for domestic purposes of the present operating instructions. Device is not intended for commercial use.

Use indoors only.

Do not disassemble the device if the device is connected to the mains. Always unplug the unit from the power supply before cleaning or when not in use.

To avoid the risk of electric shock and fire, do not immerse device in water or other liquids. If this occurs, immediately unplug it and contact the Service Centre for inspection.

This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliances by a person responsible for their safety.

Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

Do not leave the appliance unattended.

## WORK

**Coffee grinder designed for grinding coffee beans.**

It is not recommended to handle products with high content oils (such as peanut) or too hard (such as rice).

Capacity grinder – 28 grams of beans. Do not fill above the edges of the coffee grinder.

Fill the coffee bean coffee grinder.

Filled grains coffee grinder reliably close the lid.

Uncoil the power cord and plug to the power a coffee grinder.

Coffee grinder operates in pulsed mode. To grind coffee, press and hold the top of the cover (no longer than 30 seconds).

You can not use a device with a damaged power cord and / or plug. To avoid danger of a damaged power cord must be replaced by service center.

Do not try to repair the device independently. In the event of problems, please contact the Service Center.

Keep the cord away from hot surfaces and sharp edges.

Do not overwind and do not pull for a cord.

Do not place the appliance on a hot gas or electric stove, do not place it near heat sources.

Do not touch the moving parts of the device.

Be careful when handling a knife.

Before using the coffee grinder, make sure that there are no extraneous objects.

Maximum time of continuous operation – no more than 30 seconds with obligatory break of at least 1 minute.

Every time after work, before removing the cover, make sure that the appliance is turned off, unplugged and the engine completely stopped.

At the end of grinding the coffee grinder disconnect from the mains, wait for the engine stops, carefully remove the cover and remove the ground coffee.

## CARE AND CLEANING

Before cleaning, always unplug the appliance.

After each use, a soft damp cloth remove residues of the coffee coffee grinders and thoroughly dry the it.

## STORAGE

After work, make sure that the appliance is unplugged and completely cooled. Wind up the power cord. Store the appliance in a cool, dry place.

## SPECIFICATIONS

Power source	220-240V, 50/60 Hz
Power	150W



---

**ЗМІСТ \ СОДЕРЖАНИЕ \ CONTENT**

**ОПИС \ ОПИСАНИЕ \ COMPONENTS IDENTIFICATION** ..... 2

**УКРАЇНСЬКА** ..... 3

**РУССКИЙ** ..... 5

**ENGLISH** ..... 7